



# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ  
ΤΗ 21 ΙΟΥΛΙΟΥ 1976

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

ΑΡΙΘΜΟΣ ΦΥΛΛΟΥ  
189

ΝΟΜΟΣ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 387.

*Περί συνάψεως συμβάσεων ινών υπό της ΔΕΗ και ρυθμίσεως συναφών θεμάτων.*

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Ψηφισάμενοι ομοφώνως μετά της Βουλής, απέφασίσαμεν:

\*Άρθρον 1.

1. Έπιτρέπεται εις την ΔΕΗ ή δι' απ' ευθείας συμφωνίας σύναψις των κάτωθι συμβάσεων - πλαισίων, ως αυτοί έχουν διατυπωθή εν σχεδίω υπό του Διοικητικού Συμβουλίου της ΔΕΗ δια της υπ' αριθ. 111/8.4.1976 αποφάσεώς του, των υπ' αυτών προβλεπομένων τελικών συμβάσεων ως και των συμπληρωματικών τούτων:

α) Μετά των οίκων FRIED KRUPP G.M.B.H., KRUPP INDUSTRIE UND STAHLBAU και SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT, ενεργούντων εν κοινοπραξία (κονσόρτιουμ), δια την μελέτην, κατασκευήν και παράδοσιν τριών (3) έκσκαφών εις τὸ Λιγνιτωρυχείον Νοτίου Πεδίου Πτολεμαίδος.

β) Μετά των Οίκων MASCHINEN EXPORT και BROWN BOVERI, ενεργούντων εν κοινοπραξία (κονσόρτιουμ), δια την μελέτην, κατασκευήν και παράδοσιν δύο (2) έκσκαφών και τεσσάρων (4) αποθετῶν εις τὸ Λιγνιτωρυχείον Νοτίου Πεδίου Πτολεμαίδος.

2. Οί ὅροι τῶν ἀνωτέρω συμβάσεων - πλαισίων ἐγκρίνονται ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου πρὸ τῆς ὑπογραφῆς αὐτῶν. Ἡ τοιαύτη ἔγκρισις καλύπτει καὶ τὴν σύναψιν τῶν προβλεπομένων ὑπὸ τῶν ἐν λόγῳ συμβάσεων - πλαισίων τελικῶν συμβάσεων, μὴ ἀπαιτούμενης ἐτέρας ἐγκρίσεως ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. Κατὰ τὸν αὐτὸν ὡς ἂν τρόπον ἐγκρίνονται οἱ ὅροι πάσης συμπληρωματικῆς ἢ τροποποιητικῆς συμβάσεως.

\*Άρθρον 2.

1. Ματαιοῦται ἡ ἐκτέλεσις τοῦ ἔργου Τύρφης τῶν Φιλίππων καὶ θεωρεῖται λυθεῖσα ἀπὸ τῆς 29ης Μαΐου 1975 ἢ ἀπὸ 18ης Ἀπριλίου 1973 σύμβασιν μεταξὺ τοῦ Ὄργανισμοῦ τῆς ΕΣΣΔ ENERGO-MACHEXPORT (ΕΜΕ) καὶ τῆς ΔΕΗ διὰ τὸ ἔργον τοῦτο. Διὰ τὴν ρύθμισιν τῶν ἐκ τῆς λύσεως τῆς συμβάσεως ταύτης προκύπτουσιν διαφορῶν, ἡ ΔΕΗ δύναται νὰ συνάψῃ σύμβασιν συμβιβασμοῦ μετὰ τοῦ Ὄργανισμοῦ τούτου.

2. Εἰς τοὺς ὅρους τῆς, κατὰ τὴν παράγραφον 1 τοῦ παρόντος ἄρθρου, συμβάσεως συμβιβασμοῦ, δύναται νὰ περιλαμβανέται ἡ δι' απ' ευθείας συμφωνίας, ἀνάθεσις εις τὸν ἀνωτέρω Ὄργανισμόν ENERGO-MACHEXPORT (ΕΜΕ) ἐνεργούντα μόνον ἢ ἐν κοινοπραξίᾳ (κονσόρτιουμ), μετ' ἄλλων δοκίμων Οἰκῶν ἐπιλεγόμενων ὑπ' αὐτοῦ τῶν κάτωθι ἔργων:

α) Τῆς κατασκευῆς δύο Μονάδων τοῦ Θερμοηλεκτρικοῦ Σταθμοῦ Κάρδιας, ἐκάστης ἰσχύος 300 MW ἢ μέρους τῶν ἀντιστοίχων ἐγκαταστάσεων.

β) Τῆς προμηθείας καὶ ἐγκαταστάσεως τριῶν Ὑδροστρωβιλικῶν Μονάδων μετὰ τοῦ σχετικοῦ ἡλεκτρομηχανολογικοῦ ἐξοπλισμοῦ εις τὸν Ὑδροηλεκτρικὸν Σταθμὸν Πουρναρίου ἢ μέρους τῶν ἀντιστοίχων ἐγκαταστάσεων.

3. Ἡ ὑπὸ στοιχείον β τῆς προηγουμένης παραγράφου προμήθεια δύναται νὰ ἀνατεθῇ ὑπὸ τῆς ΔΕΗ δι' απ' ευθείας συμφωνίας εις τὸν ὡς ἂν Ὄργανισμόν ENERGO-MACHEXPORT (ΕΜΕ) ἐνεργούντα μόνον ἢ ἐν κοινοπραξίᾳ (κονσόρτιουμ) μετ' ἄλλων δοκίμων Οἰκῶν, ἐπιλεγόμενων ὑπ' αὐτοῦ καὶ πρὸ ἢ καὶ ἀνεξαρτήτως τῆς συνάψεως τῆς κατὰ τὴν παράγραφον 1 τοῦ παρόντος συμβάσεως συμβιβασμοῦ.

4. Οἱ ὅροι τοῦ ἀνωτέρω συμβιβασμοῦ καὶ τῶν λοιπῶν ὑπὸ τοῦ παρόντος ἄρθρου προβλεπομένων συμβάσεων ἐγκρίνονται ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου πρὸ τῆς ὑπογραφῆς τῶν σχετικῶν συμβάσεων.

\*Άρθρον 3.

1. Λύεται αὐτοδικαίως καὶ ἄνευ διατυπώσεως τινος ἀφ' ἧς ἴσχυεν ἡ μεταξὺ τοῦ Ὄργανισμοῦ ENERGO-MACHEXPORT καὶ τῆς ἐν Ἀθήναις ἐδρευούσης Ἀνωνύμου Ἑταιρείας ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΙΚΗ» συναφθεῖσα ἀπὸ 25ης Ἀπριλίου 1973 σύμβασις ὑπ' αριθ. 1/89/32051A διὰ τὴν κατασκευὴν τμημάτων τινῶν τοῦ ἔργου Τύρφης Φιλίππων. Ὁ ἀνωτέρω Ὄργανισμὸς ἀπαλλάσσεται πάσης ὑποχρεώσεως ἐναντι τῆς ὡς ἂν Ἑταιρείας, ἀπορροῦσης ἐκ τῆς εἰρημένης συμβάσεως ἢ τῆς μὴ ἐκτελέσεως ἢ τῆς λύσεως αὐτῆς. Ποσὰ καταβληθέντα ὑπὸ τοῦ ἀνωτέρω Ὄργανισμοῦ εις τὴν Ἑταιρείαν «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΙΚΗ» δὲν ἀναζητούνται ὑπ' αὐτοῦ παρ' αὐτῆς, θὰ συμπεριληφθοῦν δὲ εις τὴν ρύθμισιν τῶν, μεταξὺ τούτου καὶ τῆς ΔΕΗ, διαφορῶν, κατ' ἄρθρον 2 τοῦ παρόντος.

2. Ἡ ΔΕΗ ὑποχρεοῦται νὰ ἀποκαταστήσῃ εις τὴν Ἑταιρείαν «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΙΚΗ» μόνον πᾶσαν ἀποδειχθεῖσαν ἐν τῇ ἐτικῇ ζημίαν, ἣν αὕτη ὑπέστη ἐκ τῆς τυχόν ὑπ' αὐτῆς ἐκτελέσεως ὑποχρεώσεως ἐκ τῆς κατὰ τὴν παράγραφον 1 τοῦ παρόντος ἄρθρου λυθείσης συμβάσεως. Ἡ Ἑταιρεία «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΙΚΗ» ὑποχρεοῦται νὰ καταβάλῃ εις τὴν ΔΕΗ, ἀτόκως διὰ τὸ μέχρι τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος νόμου διάστημα, πᾶν ποσὸν ληφθὲν ὑπὸ τῆς Ἑταιρείας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΙΚΗ» παρὰ τοῦ Οἴκου ENERGO-MACHEXPORT, βάσει τῆς μετ' αὐτοῦ συμβάσεως, μετὰ τὴν ἀφαίρεσιν τῆς τυχόν ὀφειλομένης ὑπὸ τῆς ΔΕΗ κατὰ τὰ ἀνωτέρω ἀποζημιώσεως.

3. Τυχόν διαφοραὶ μεταξὺ τῆς ΔΕΗ καὶ τῆς Ἑταιρείας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΙΚΗ» ἐκ τῶν ἐν παραγράφῳ 2 αἰτιῶν

λύονται υποχρεωτικώς διὰ διαιτησίας υπό τριών διαιτητῶν κατὰ τὰ ἄρθρα 967 καὶ ἐπόμενα τοῦ Κώδικος Πολιτικῆς Δικονομίας, ἐκάστου μέρους ὀρίζοντος ἓνα διαιτητὴν, τοῦ ἐπιδιαιτητοῦ ὀριζομένου, ἐν διαφωνίᾳ τῶν μερῶν, ὑπὸ τοῦ Προέδρου τοῦ Ἀρείου Πάγου.

4. Ἡ βάσει τοῦ παρόντος ἄρθρου καταβαλλομένη θεικὴ ἀποζημίωσις πρὸς τὴν Ἑταιρείαν «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΙΚΗ», ἰσφαλλάσσεται παντὸς φόρου, τέλους, τέλους χαρτοσήμου, εἰσφορᾶς ἢ δικαιώματος ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου ἢ οἰουδήποτε τρίτου. Ὡσαύτως ἀπαλλάσσεται ἐκ τῶν τελῶν χαρτοσήμου καὶ οἰασδήποτε ἐτέρας ἐπιβαρύνσεως ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου ἢ οἰουδήποτε τρίτου πᾶσα συμφωνία, σύμβασις ἢ πράξις, ἀναγκαία διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ παρόντος ἄρθρου.

#### Ἄρθρον 4.

1. Τὸ μὴ ἀναληφθὲν εἰσέτι ὑπὸ τῆς ΔΕΗ ὑπόλοιπον τοῦ δανείου, περὶ οὗ ἡ μεταξὺ τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς ΔΕΗ ὑπ' ἀριθ. 30312/23.8.1973 σύμβασις δανείου, δύναται νὰ διατεθῇ ὑπ' αὐτῆς διὰ τὴν διενέργειαν πληρωμῶν πρὸς τὸν Σοβιετικὸν Ὀργανισμόν ENERGO-MACHEXPORT εἰς ἐκτέλεσιν τῶν, κατὰ τὸ ἄρθρον 2 τοῦ παρόντος, συναφθέντων συμφάσεων, τῆς ἐν λόγῳ δανειακῆς συμφάσεως τροποποιουμένης ἀναλόγως. Ἡ σύμβασις αὕτη ὡς καὶ πᾶσαι αἱ συναφεῖς πράξεις τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, Ὑπουργικαὶ Ἀποφάσεις καὶ Ἀποφάσεις τῆς Νομισματικῆς Ἐπιτροπῆς, διατηροῦνται ἐν ἰσχύι.

2. Ἀπαλλάσσεται τῶν τελῶν χαρτοσήμου καὶ πάσης ἐτέρας ἐπιβαρύνσεως ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου ἢ τρίτων σύμβασις μεταξὺ τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Δημοσίας Ἐπιχειρήσεως Ἡλεκτρισμοῦ, δι' ἧς θὰ τροποποιῶνται, κατὰ τὰ ἀνωτέρω, οἱ ὅροι τῆς ὑπ' ἀριθ. 30312/23.8.1973 συμφάσεως δανείου καὶ καθορίζεται ὁ τρόπος χρησιμοποίησεως ὑπὸ τῆς ΔΕΗ τοῦ ὡς ἄνω μὴ ἀναληφθέντος ὑπολοίπου τοῦ δανείου τούτου.

3. Ἡ ἐγγύησις τοῦ Δημοσίου, ἡ παρασχεθεῖσα πρὸς τὴν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 84829/3194/28.6.1973 ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν, διατηρεῖται ἐν ἰσχύι, καλύπτουσα τὴν ἄνω Τράπεζαν διὰ πᾶν πόνον, ὅπερ κατέβαλεν αὕτη καὶ θέλει καταβάλει ἐπὶ τῇ βάσει τῆς ὑπ' ἀριθ. 30312/23.8.1973 συμφάσεως δανείου καὶ τῶν κατὰ τὰ ἀνωτέρω τροποποιήσεων τῆς.

#### Ἄρθρον 5.

Ἡ ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ἐγκρίσις τῶν εἰς τὰ ἄρθρα 1 καὶ 2 τοῦ παρόντος συμφάσεων ἐπέχει καὶ θάσιν οἰασδήποτε σχετικῶς ἀπαιτουμένης κατὰ τὰς κειμένους διατάξεις ἀδείας καὶ ἐγκρίσεως τῶν Ὑπουργῶν Βιομηχανίας, Ἐμπορίου καὶ τῆς Νομισματικῆς Ἐπιτροπῆς.

#### Ἄρθρον 6.

Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος ἄρχεται ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεώς του διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

Ὁ παρὼν νόμος φημισθεὶς ὑπὸ τῆς Βουλῆς καὶ παρ' ἡμῶν σήμερον κυρωθεὶς, δημοσιευθήτω διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἐκτελεσθήτω ὡς νόμος τοῦ Κράτους.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 21 Ἰουλίου 1976

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ**

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΥ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

**ΠΑΝΑΓ. ΠΑΠΑΛΗΓΟΥΡΑΣ**

**ΕΥΑΓΓ. ΔΕΒΛΕΤΟΓΛΟΥ**

ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ

ΕΜΠΟΡΙΟΥ

**ΚΩΝΣΤ. ΚΟΝΟΦΑΓΟΣ**

**ΙΩΑΝ. ΒΑΡΒΙΤΣΙΩΤΗΣ**

*Ἐθεωρήθη καὶ ἐτέθη ἡ μεγάλη τοῦ Κράτους σφραγίς.*

Ἐν Ἀθήναις τῇ 21 Ἰουλίου 1976

Ο ΕΠΙ ΤΗΣ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ  
**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΣΤΕΦΑΝΑΚΗΣ**